新

行

Heyn Brothers X /

十未癸次歲年九

投 叚 重 地

而魚外者包人年惜 如自之但無蓆懲外宜 運頭類置各見字 聯富載縱推諸異夫之

諸 定 唐 則 思 借 盈 唐 異 大 公獲字以而作盈字那矣 傾千而数自拭而再耳哉 勿祥行式謀冀供逾僕而 以害安别也之其也生字 斯集可之配用踐而不之 **宣学區自貨目踏異辰當** 爲字區無往擊裹那少敬 何愛 漢之反目单能草贈川也 光玉賤混照傷字不遍矣 緒自耶郎西心纍同遊所九當奉西宇由纍性各以 年百勸人墨此而情华拾 七福 什臻商之貨他伤即往會 四僕大船有邦泥彼來與 日也買上高之囊國貨焚管各下門墙字物字 弟窺址貨當變畔亦無之 陳用勉物以文不視論爐愛陳旃均西字乏諧語設 仁敬無以字者招糞裹然 興井沙本目之故來周山拜字蹈阿數諒牌土箱知 言之輕字目如順况裝敬 說蔑為大是溷中旣字

中香此初見此少癖所 外港為二號症盡九製 藥中傳十遠者濟經城 **房**環名六 內請 世 愈 瘋 房 股閣起爲分到之數解 麟見期文面心人毒朱 街特餘不說如聊九光 孟杏此恕受病有將紅臣 榮佈不每源初贈雲 春聞候逢因思送血 省緒肯貴溥馳年集然啟 九式客貨名俱貨玻者 年庶賜平惟係等璃本 **全顧店近貨自烟號** 九致請以有真開燈專 月快認期無價張銅辨 明魚恥實以器金

店混徒得經具各 二毫能

字珠用遠歷各埠 告 生張門現各承啟 **学**十玉銀接三道家因潤 步相棚號東分潤昌

無之擾騎罇 香光借簽盡實人 港緒為 本據盧 十是自送 初謹並核簽簽

理李緒者如月數代數本 理契港 狀昌年而不三梁承約梁 候日乾辦事乾 早 九日如以先人現先月交有前生故家生 來大列貨特 招 是到單還字各字望梁夜者佈殷日 頓用三及郭日 乾水所知戶修工先以於倘立之 代富生便本各 銀分年家等理

業利公 寫 年。字移俊相常 丸毒解瘋痲送贈

uneburg 型於用承售用到利用 此招黄冶常大本明水者 脚紙此時等行本陸本 內招塊均平一行咸 如牌多有價看輕宜之 上未年新之便已 人到向此繹恆祖 **账以頭皆本爲坭曆人**家 世便今知行便功文試坭 拜稱仍爲亦宜力矣驗不 复呼用頂因也最如過論 黄上時此大欲將何 體紙好價塊用細此等 # 科加貨防專此其提工 光雙惟發山塊群好程 三 顧 馬 往 早 本 者 細 處 均 請頭日本行較者逐皆 製壓係行發於前數合

治有

一環俱有麻手頑外

年積筋小 因補下

人賣日之服惠因盧品。 上不以外功之誠此弱地 便各事能為而積近 私贩省無防小誤食藥 英用客馳尅鹽兒鴉生料 京恐易名伐思去者痰製 有於其耗本積甚以成 福假運餅削藥之爲致色 州冒兌億之局至可皮如 帶似患倡寶情黄雪 小諸往花兼設態如骨白呂尊各塔能於樂服瘦性 省故調香也此腹和 顧俾俗和港或餅現味 三翻能常臟已有山青甜 月認廣以腑四 **州** 招 行 花 開 十 稍 龍 時 兒 四牌灣塔胃年長消見最 日思世師消傷者几肚喜 免云呼食化亦能漏入 **周有耐之非中有情襲口** 臣快水山同國 藥因別水虫肿白除 大锤拐近家上積胃泡溜 栗嶼原年所配而肌百般

九認門環官辦和家白本月招南大貴各布用洋號十四周各港大禮布精

九爲開路光家小幷夾工

日記張全顧用單選機挑

十癸足花移名襪大鄉正

敬主請對上相承路小藍

榮—及北顧馳夾辦專 號 禮向請名彼大辦

十盛請馳夾辦專選

樂

每

月

價

員

年

價

銀

 \mathbf{H}

號九十七百九千三第

積製氏屈

港場開發。

城朋平行元人後有肖上

-4. 5

程轉按十百之號在鐘機間地業三三屋之香在地 A港所士 B荷投承 人師收也號六·李之典 機使限投叉間內活地主

拍紙主號十前 賣狀手是五後 者在員七百卽聽承月 自狀即號卅大註批卅

理師交二九水册物壹 罕欲處出百號坑岸業日富知做定一二羣地當禮 其地銀十百香段聚拜 到凡憲贈州啟 後 壽八禧方本欲奏均省者 堂日告 收堂報准有捐本 光其先捐奉程納堂 上緒銀報者行式事承 環九以名請價俱務辦 畏十信韶玉相 街月寶到趾宜上馳貴

河庇承送本

色工

全欸

客描洋自

年向沙玉譜發

光明得備鐘代均顯啟張緒謹向至叙理派尼者

九此張期會於承士張學年佈變不亦本辦麼變

達卿到殷月人雲卿 償討戶二架狀爲

昌南能辦禮號 聞步 貨貴街輪呂新各專 真商坐船宋曹 價光北馬等金臘自 實顧向頭準山味製 謹
當
專
請
南
右
舖
石
俱 此移開便在助

光此遺將不門號街間敬 九知高揭爭氏十牌下者 年以氏等執作七第在先 免食情如爲號七香夫 舖 七排有 子姪別係十灣舖 十間基到尊 特端私人盧三大三

干只者

手揭計事

卿十

謹

早是借並人

子黎 涉 及不等啟 癸約 未用內曾概別 年此通將與項與用本 佈告此楊事別為號 十聞今事泰情事收所 以特已來爲倘租有免刑無經有之前

匯啟者 九經如月前冠銀小 年手運內單廷兩號 有親嗣夥 日告伴加者方司凡 區聞除上而為事 吉後甲在涉

緒週

Á

任增州甯建西亚西華職師甘關遠政亚順靖東單 總邮都若家該恩年派逢督典統干勒部着新請辰 按該恩案令知照漕飭緝照衙福種封道所一部捕 謙東河鳳直山高靈南泰謙林 奏員聞店 奉留 城 等着 機伊外之賦銀子任于夫 地語等本 城 松道副 諭新黄吏鉄 新 數 年府監十光漕水部仍柏府都名禄五為于留 一小鴻王上城用十年州治序九內同月 寺萬 災 升克 交 候西 年 京有卿蒙東卿石迭選城 尹十 以年貳額城尚前經指將 署恭 日 簡等吏賢隨論揮未 資均 文齎撫揮案門等寬吏趕 委 此時都蒙 勒門 由統額圖正項籌該宣明銀監銀賬 目 三緝 旗力白 一督兩数 項拿

帶有廻

員護儀

設平法院

千所俾

領年奏五派作截員觀

罰坐月銀前初

署前吉 着理着補旨資

感人防用任着日

棺一欽陳授鑲鋆二堂二 護摺此蘭欽蒂閣千堤日

兵期候禀賢甫街知 滿補辭俱美追 陳 總新藩通往黑隆 光司判惠辭縣鹽保 **炒禀考孫州赴線經禀督** 察鉞鸞肇店廳知撫 章知 畢禀局雷案張委憲候知審陽犯候查轅 右營額和 本案江陳補辦報 縣日候惠亞鹽惠向到補潮賴知州督 外鹽。 國千東老縣屬一事府憲祥縣英公名程屬張 禀街東幹交拱小 俱斤: 禀確知道奎候南瑞押撫知磺在叚稟補海林候憲 游補銷通縣慶 15 eih -護千司用始判審炳通橙斤考縣與談辦俱判 出 現本〇杉此旗酸兩責奉在年初署〇滿銘並漏 府 發產傑賊船免年營媼貼 貢艇 試清淸恩 〇 稟孫往 一甄安理錫十 知鉞 辭發十護差由標料月送恢三 氣仍四致永已相行買說 甚不日生息割晤抵信歧

舖客珠值百之財去銀出客大光不兩有何同交標 照租十貨抽也店日與常致八當銀茲中某迨 明 交碍約被一聞人甲至 租團團却分有不亦前 勿防練時聞人思爲日行 再情總搭將欲之所到到 緊嚴嘗有果內釐幾其期 嬰懲百賴否設 致女到 相匿也立省用流控则(抽中武以 至 国 告處腹盤自 四 人 即 解 節 者 務闔 偽 筋關人 船每前者 年十如給 未搜 被 張紳 者公 不切招餘 堵馬欄 緊議 斷結票 文計有若典店 核交 偉是南干各屢所 勿當 任行再處邑出行次識店 無收指附西名生滋着 賴存名近海禀 理事其 把以上向鄉請均嘖持問 持期控設渡前有有回致穩前有船日抽煩更 教 更 使妥日緝駛各釐言換 紳應務捕至銀以而店 商准中巡南號資店件某解派丞船順集經東不媼 體辦批相二議費恃允乃 胎仰云距邑不各是以僕 **慢 按 查 不 交** 欲 由 囘 致 婦 地察閱遠界外行教圍之 司粘如河人內人繞流 方 粘的抄果面機承且 3 抄縣陳屬為奪認充人 添亞實賊俾每當此

外

华 孟

宜戈人船

新

士現月

臨制

安益

聞

相持正不知應死誰手也二說殊歧未然熟是惟前有電音會一日人避來因日商屬至而蝟集交涉來往語言苦於不通故追紹所主於地侍僑諸臣急掖王登車然已受有微傷而馬之前是一人議和以息爭端大美溢輪船之所言諒必因此也勞達電音的為一條一達於全羅道一達於黃海道俾往來迅速利便客商品。 一個不知度死誰手也二說殊歧未然熟是惟前有電音會一個特正不知應死誰手也二說殊歧未然熟是惟前有電音會 故少客釜之誌朝行電音 迫爲商山前慶鮮而音曾 烏遊足幸國以則言 得變 亦九王一荷蔑 歷 報對已月於矢華達 語多有欲在方出事不士而也辨從釜王巡戰已會 蓋公都山乘各爭誅長 彼朝之城探之處抑求相 此鮮處建訪馬由何無商 之素向 也喜延車息忽取暴怒法

即壁急騰在訊東倒羅駅川仁復瀛 能是與當人人名 翻澳於郵 甚而 **基** 以 内 有 日 於 河 谷傑十音 腫而 是人輪有

與中軟勢點郵輪酸 狹各之不鐘筒船鼻而處 茶可時所失聞外邇 不物 能值為遏候言慎福為銀水配船情續州 洋水天 之約川得中形聞省鮮氣修一演鳴人取 垣米亢 想圓共報忽再錄有也時須多有警見為施災而交 刊付二求燈錄念民東冬港烈百人房登巴到省令 乃炬八往內俾那而災尙能頓十枚烟供輪就民如 鳩成八岸燄衆船食又三 船船 积出 聚船 夏為 至 計 大 身 拍 場 視 戦 門 截 携 負 男源 千是得樸轉茶中妥挈農 九鐵囘救瞬 及懸與女田 百質銀總之麥房賑扶望 九故二不間由偶郸老澤 十不千得煤日爾而負息二致餘減倉本失厦幼般傾全圓熄及至慎門沿米

云爲已至脫厦致則途價 翻內所威士派日以養饋 身或往林巴水報持性盃 隊可船請頗師謂己天誌 下重主從輪往朝和競德 此逢歌語船晏鮮以工僕也得舟欲渣使接人西 醒街 乙 鄉 值 年 交 依 以 之 人 基 母 合 品 二 特 依 贈 現 事 屋 班 命 中 十 往 情 朋 現 巡有葉人火歲拜不並因 達重故往川於會能誌 年 見僕念毒炸西駕已不老 子惟裂歷抵也忘不 之欲爲昇往醫院調理其戚不允被回家 在屋上掃除瓦面污穢偶爾立足不牢致 性見烟海蒼茫波濤須河泛夫中流莫別 框一千八百八十三年三月十二日附劄 松旅即突有婦人自稱班葉求見總統請 性見烟海蒼茫波濤須河泛夫中流莫別 在屋上掃除瓦面污穢偶爾立足不牢致 不耐風濤特辭混厥城以便言旋故國頤 不耐風濤特辭混厥城以便言旋故國頤 重

一作份麻賣

投地

屋第重代

龍十握

差號百葉吳

館數

街稅九街如六投產門銀十門左號該業

)年號旁

三年第地屋門岸廳來單地八稅一牌上計命

六〇一間

銀廟地第

每

貴

投

冷

四十二十二四

報

報第一案定

月只

一大緒九年 十月 十四日 一光緒九年 十月 十月 十四日 一光緒九年 十月 十月 十四日

顡

十光至微福行本壹

緒本附州前

14

船

九行貨

年前

泰利號陳榮枝謹啟 兰臺光緒九年 十月 十四日

十四

中自行延醫救療聞身中並無傷損想無性命之處中自行延醫救療聞身中並無傷損想無性命之處中自行延醫救療聞身中並無傷損想無性命之處中自行延醫救療聞身中並無傷損想無性命之處中自行延醫救療聞身中並無傷損想無性命之處

士厘毛波架星往 初隆火行 星

光龗貴庄往十緒至客天夏月

洋

十亞本

漢上六加行

船口海日免有

貨子臺行剎船

厘金十名本土山八敦公

州

九本欲津門

十本微壓當往十一行附畔庇新月

各

华

波

能

能庇波架新往前

等運幣林梨雪往

庇開

如前

星

十只着

十致局

九遠有

架正期船

名本

/ 貨庫

欲

省

年画格。

啟 日

十光蓋貫

月

齊集事照 爲衙邀拜於吳爲 此遲署集二本采定佈疑內各上月石期 州福門廈頭汕往 者貴架十約聯令書話客被日期船有 **高到欲毛開於一英**

如汕六廣市 日東有 隻 等谷打山新前火 **埠當運鉢金往船**

早 門開期船 請客 九面搭如毛開期 厘行於 士前十名本急往壹多行 往壹多行星月利有 請客 欲當星 初士火 本 附 行貨埠被旬準船

九旱 H 士敦能波星前

等穌倫庇加往船 本附倫前本的行行負領往月厘有 十光者貴庇開期壹兹 緒請客能行於只者 十名本

面格 士架五 圖識船如被日

前 貫 離者客往午期壹者 請欲上四 至附海點本貨埠開 貨埠開 五 行搭如行日

於隻本 十名行 京火

禪臣洋行啟

活事。 屋第七三六 ++號日 _ 一間一 層禮 - T 以二第圓 年剰拜 屋馬份四一期之下 七年 上〇六 二 等當谷山金新往

布銀稅九毎十旁家第十 一銀單年 頓圓一廟地 正石甫 中

月 初二

栽魚書題萃現宿

子製豕大韻粗五選書

亥籍解小印儒本

洋 精 屈 英 氏 足知 謝公重華醒世詞蟻人附刊中游日日早開笑口 癸未十月

再强撫者伸忽

言

蒼隨 渡 世 不 躬 人 已 悟 讒

各精小近

关制并

時迷在必色

言之迷德容

及身保人勸 癸 未 幹 年 明 香港末士等護取一 十月 十三日 十癸 佈本 聞號 三稐公離取 十 光 到 元 等 名 附 科 不 不 解 者 不 然 解 者 不 然 解 有 本 不 解 如 本 不 解 如 本 来 和 我 解 知 本 来 和 人 銀 辨 契 例 牛 本 古日 九處三人內邀意關 元員存集不記 年收各現案各前銀 可欠擬公欠將號也戶每議戶生關 而百弟簽意慎 里稅廟毫銀分字油拍 址鬥銀街二 醫

可津僕向變伐忱機固 放不則青旣異遂 苦不熙 屠惜實靈將衆惠脫敢辨 刀殷戴而疑論我籠忘感 則勤二藥而黨以而態陳 之 實 先 有 天乞將同靈無尤情 則神信謂丹術不論 食深專 九嘉先若醫調 日願所清詎升起思敢 之同謂氣不竈沉登諱蓋 目養難博復之 舊則懼功病彼也聞 之其疾即速濟發受 威 4 博神餘雖可 櫱無而高於岸憶訛 效醫醫病 以雕復處不縱反縱僕 癸濟術奇不復隨院者 7 拍稅單年牌 誌普萌當憂揽掌呼以 局特 可原即嘉謂 難 之謙雜稅病多先較於孟設讓症囘退方生常眼 一海移白無況固塌煙起 無花畫何倫已以霞以 冬爲不隨之之調之更而 之妨易而三於恩何痼惑 歡逐夢魔易一憑亦切固纏炎旦額 一憑 益居于症速治門深醫於耳奉晷必十人友之 能癖而 於耳塞 生 不失 浣人子效為有 頌意足謠 日蘇人治 以垂水東原恐 不因先醫神間道胡病 造靑未坡駒黃藉買英酥 淺尊生治助病明瑞亦 斯將落老光泉日棹 年 大牧而今慶路和鷺日與大牧而久過近以江月,與石又過近以江陽時間 災川來幾悲名識流莫 **克達解而 基基科 基基科 基基** 霜場於 本肌 三年 以病聞眼 書 白 用 增

有著之第編珍經定局 爲華不数粉效之及新譯 欲作誤發全珠文善創公日橋沾集船海書設 踏宏摩以縮策文鈔 同而家上印學約錄州 **石**纖也本經萬 人惡尤吾精讀首月 不粤心本賦出 等蘇倫庇架往火 华土敦能坡新船 太古洋行

八門批四

號牌出十

離二

聯藥氏屈^呂小 福上省英香 聯膀大臣米 州海城京港

發

房

各項膏

藥精製

探選妙

丹丸散

藥油藥

冰香油

桑餅藥

酒藥水

名戒洋

血崩見紅藥水

烟精粉

香水馳

製藥器

書藥水

皿奇巧

防復發 每瞬價銀病愈後則服少次以

玩器什

小一錢四分四厘 大三錢六分 防復發 每瞬價

每嘴價銀 小二%

錢四分

物發售

另有影

再治婦女一匙羹若 一次每次一匙羹若 一次每次一匙羹若 一次每次血质流紅

樂

近後

一在省城內惠愛七約一在海口漢口其口大街 一在佛山北勝街

氏片

原創

香港温 光緒八年九月初三日為實緣無快此佈十二

梳的蘭司面嘩文

公火士咸保沙來

司燭亞北險爐夭

為實際無機此体 羊蛋 養腐的 光陽或光面, 貴有價極快如 貴客賜 光路或送至上 獨簡所 光路或送至上

念三日三

港面保險公司價甚相宜 取者湛文來天呢曄沙爐

樂房末 外 門 鰄 验 國 良 爲 自 等

賣告白 至告白尾川印之樣未設顏色不過當模呈覺矣顏新鄉認稱藥有貼印紅黃黑三色龍雕件塔招因有假冒招牌故特禀准用龍鵬件塔爲記庶免本局員道光川二年在潛門張發售膏丹丸散藥 香港中環皇后大道儘仁藥房謹啟

亞 燭

光辨相布一照店八亞河緒人宜士千常棧百宴 布緒人宜士千常棧百宴士九寫如兜八規房七梳

吉日 議移事月公倘物創

度次毒及一骨藥風 原外 原 切 解 源 将 源 源 縣 源 縣 縣 縣 縣 縣 縣 全愈小 大九錢正 銀服合此漸每點等專 八者稍人水滴軟症孽水 無助重流八紬宜耳不聰聽出滴拭先鳴此 小靈聞小每再乾用耳藥

動復病鐘症療 分 痛疽可瘡喉肝如性 腰頑寒霍肺心風靈 一年山上匙服症單此觸線四個效痛美三鬼鴉藥性 響閉能每每臉專水 除消水日惡治 之價水每花傷宜傷 等傷 二銀立日浸口先咬解藥

雨效窜将牙疳水

約豫毒流流此乾

自然等水及海水上

水水患毎兒損濕散

止為處日胎爛毒

八朋利世致買橋路在在

二不恐所引有非一城香

年得低厚以行程在西港冒藥館便店股福剧中

十效傷馬兒無實州沙環

干培希廣者易十號後

八為圖行前於四南

百龍射濟面朦塊京

十人誠是本倘頭

本堂精製各項藥丸參茸戒烟丸 老舖向在佛鎮黃傘大街開張動 十餘年慶蒙 士商賜顧叨藉中 外馳名近多假冒本堂招牌各種 一舖在省城太平門外普灣標 一舖在省城太平門外普灣標 一舖在省城太平門外普灣標 一舖在省城太平門外普灣標 張橋也以為準中數九 位特用 得 特十環凡影為华遠年者此四街賜相減影近久本 佈號市顧三價相馳聞示口者張不居名 蒙號 解 翻 斯 收 拘 多 兹 士 張 銀男是因商影三女以近陽相 移三女以近陽相玉毫客本日顧歷

至五每店往頗廿

謹取 影對 平 相 面

街在哮毒英食不烟 便併藏屢見無數戒 後封便併 口 功入 售 显慢門 港料鉛號

九見對部數給保銀本年伸此內若部費部公 九希係以干者若 凡司 鑒爲昭自則 非賜經 數實行請交顧設目據書將到行立 日佈清而明所本號行 **三聞** 司 招 字 六 號 不 有 辦人另號八打 舖 此本間 號號號盤

光晰便收变公所街啟緒起查銀銀司有收者

務服患大等及治宜惟者半症羊一

次等食惡小癰濕 貨聚極大慎景家啟物捷臻有亦專梳者 第 牌 約 第 -

什報黃手向股籍堂廣濱

皮毒腐蠱陰皮 號

八个源黄段卿八改年改月特蘭達舖者大那間看

紙 港 香 由

聞

至末桂参参 參 新

環顧阻九茸參參多有

華 印

銀立羹藥宜饌少胃水

服症之茶服色心

六也除減如以顛狂專

絶

錢效大各雜諸脹

外之少用宜癇迷吊

紀飲大花癲

堅羊係匙每吊切

大血

生汗肉腹陽膚

每疾白般大清熱毒

韜 刑 局 Ŧ

總

銀愈

七矣